

DEFINIZIOAK

INFORMAZIO UNITATEA: ENPRESA izango da, jarduera nagusia (letraz) eta *banaketa (ehunekoetan)* adieraziz, Etxegintza/Obra Zibila.

LANGILEAK:

- **Langile-gastuak:** Enpresak hiru hilekoan izandako langileekin lotutako gastuak, guztira.
- **Personal landuna:** Barne izango dira bai soldatuko langileak (finko eta behin-behinekoak), bai ez-soldatukoak (autonomoak) erreferentziako hiru hilekoan eta batez beste. Enpresakoak batetik eta Euskal AErakoak bestetik.

DIRU-SARRERAK:

(BEZik gabe)

- **Sarrera guztiak:** Enpresak hiru hilekoan lortutako sarrera guztiak, (ABEetan lortutakoak ere bai) jatorriaren arabera: salmentak, izakin-aldaketa (+ edo - adieraziz) eta bestelako sarrerak.
- **ABEetako partizipazioa:** Hiru hilekoan lortutako sarreraren artean ABEetatik zein datozen adierazten da eta balioa ematen da ehunekoetan.
- **Sarreraren banaketa, lurraldeka:** Hiru hilekoan izandako sarrerak non sortu diren, *ehunekoetan*, Euskal AErako bereziki desagregatuz.

DEFINICIONES

UNIDAD DE INFORMACIÓN: Será la EMPRESA, con indicación de su Actividad Principal: (en letra) y el consiguiente reparto (porcentual) entre Edificación y/o Obra civil.

PERSONAL:

- **Gastos de personal:** Total de gastos soportados por la empresa, en el trimestre de referencia, directamente relacionados con el personal ocupado.
- **Personal ocupado:** Media de personal ocupado tanto asalariado (fijo y eventual) como no asalariado (autónomos) en el trimestre de referencia indicando el que corresponde al total de la empresa y el asignado a la C.A. de Euskadi.

INGRESOS:

(sin IVA)

- **Total de ingresos:** Importe total de ingresos obtenidos por la empresa (incluyendo los derivados de su participación en UTEs) en el trimestre de referencia, diferenciando entre: Ventas, Variación de existencias (indicando el signo + ó -) y Otros ingresos.
- **Participación en UTEs:** Valor, en porcentaje, que indica que parte de los ingresos obtenidos en el trimestre, corresponden a la actividad desarrollada por la empresa en las UTEs en las que participa.
- **Distribución geográfica de los ingresos:** Valor, en porcentaje, del origen de los ingresos habidos en el trimestre, con especial desagregación para la C.A. de Euskadi.

Galdeketa bete ondoren, aurrez frankeatutako gutunazalean sartu eta ondoko helbidera igorri:

Una vez cumplimentado el cuestionario, utilice el sobre prefranqueado que se le facilita y envíelo a la siguiente dirección:

EUSKAL ESTADISTIKA ERAKUNDEA
INSTITUTO VASCO DE ESTADÍSTICA
 Posta Kutxa / Apartado n.º 3 F. D.
 01080 VITORIA-GASTEIZ

EDOZEIN ARGIBIDE NAHI IZANEZ GERO, ZUEN ESANETARA GAUDE:
 PARA CUALQUIER CONSULTA ESTAMOS A SU DISPOSICIÓN EN:

web: www.eustat.es

☎: 900 840 530 // 945 01 75 05

e-mail: koiuntura@eustat.es

☎: 945 01 75 01

Helbidea/Dirección: **Donostia-San Sebastián, 1 - 01010 VITORIA-GASTEIZ**

EKI. ERAIKUNTZAREN KOIUNTURAKO INDIZEA. 2010eko oinarria

ICC. ÍNDICE COYUNTURAL DE LA CONSTRUCCIÓN. Base 2010

Ezarpn galdesorta / Cuestionario de implantación

Galdesorta web bidez egiteko / Para realizar la encuesta vía web:

www.eustat.es/icccb

Erabiltzailea
 Usuario

Pasahitza
 Password

JESN
 CNAE

MOTA
 TIPO

ENPRESA Kod.
 Cód. EMPRESA

ESKATZEN DEN INFORMAZIOA HONI DAGOKIO :

PERÍODO DE REFERENCIA DE LA INFORMACIÓN:

2010 eta 2011ko urteak (hiruhilekoak) / Años 2010 y 2011 (trimestral)

ENPRESAREN IDENTIFIKAZIO-DATUAK (Aldaketak bakarrik adierazi)

DATOS DE IDENTIFICACIÓN DE LA EMPRESA (Introduzca sólo modificaciones):

Sozietatearen izena:

Razón Social:

IFZ / NAN:

NIF / DNI:

Helbidea:

Dirección:

PK / CP:

Udalerría:

Municipio:

L. Historikoa:

T. Histórico.:



WEB :

e-mail:



Galdesorta hau beteta lortuko ditugun datuak "Eraikuntzaren Koiunturako Indizea" egiteko erabiliko dira eta datu horiek tratatzeko, fitxategi automatizatu batean sartuko dira. Estatistika-eragiketa hori 122403 zenbakiarekin arautzen du oinarrian dagoen Euskal Estatistika Planaren legeak.

EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOKO ESTADISTIKA LEGEA:

-9tik 16ra bitarteko artikulua: Euskal Estatistika Planaren Legearen arabera, behartuta zaude eskatzen zaizun estatistika-informazioa ematera.

-19tik 23ra bitarteko artikulua: emandako datu guztiak estatistika-sekretupean babestuko dira.

Nahi izanez gero, datuetara heltzeko, zuzentzeko eta ezabatze eskubideak erabil ditzakezu Eustaten Zuzendaritza Nagusian: Donostia-San Sebastian kalea, 1. 01010 Vitoria-Gasteiz.

Los datos obtenidos mediante este cuestionario se utilizarán para el "Índice Coyuntural de la Construcción", operación estadística regulada con el número 122403 en la Ley vigente que regula el Plan Vasco de Estadística, y a tal fin, se incorporarán a un fichero automatizado para su tratamiento.

LEY DE ESTADÍSTICA DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DE EUSKADI:

- Artículos 9 al 16: en relación con la Ley del Plan Vasco de Estadística, Vd. está obligado a suministrar la información estadística que se le requiere.

- Artículos 19 al 23: todos los datos suministrados quedan amparados por el secreto estadístico.

Si lo desea, tiene la posibilidad de ejercitar los derechos de acceso, rectificación y cancelación ante la Dirección General de Eustat: C/ Donostia-San Sebastián 1, 01010 Vitoria-Gasteiz.

Erakunde Autonomiaduna
 Organismo Autónomo del



Enpresaren izena / Nombre de la empresa

JARDUERA NAGUSIA (letraz adierazi) / ACTIVIDAD PRINCIPAL (Indicar en letra)

| | | |
|--|--|--|
| | | |
|--|--|--|

| Erreferentziako HIRUHILEKOA TRIMESTRE de referencia | I / 2010 | | II / 2010 | | III / 2010 | | IV / 2010 | | I / 2011 | | II / 2011 | | III / 2011 | | IV / 2011 | |
|--|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Jarduera ehunekoetan banatu Distribuir, en porcentaje, la actividad desarrollada (%) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| | <small>Etxegintza Edificación</small> | <small>Obra Zibila Obra Civil</small> | <small>Etxegintza Edificación</small> | <small>Obra Zibila Obra Civil</small> | <small>Etxegintza Edificación</small> | <small>Obra Zibila Obra Civil</small> | <small>Etxegintza Edificación</small> | <small>Obra Zibila Obra Civil</small> | <small>Etxegintza Edificación</small> | <small>Obra Zibila Obra Civil</small> | <small>Etxegintza Edificación</small> | <small>Obra Zibila Obra Civil</small> | <small>Etxegintza Edificación</small> | <small>Obra Zibila Obra Civil</small> | <small>Etxegintza Edificación</small> | <small>Obra Zibila Obra Civil</small> |
| LANGILEAK / PERSONAL | | | | | | | | | | | | | | | | |
| LANGILE-GASTUAK GUZTIRA (64K.) TOTAL GASTOS DE PERSONAL (C.64) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Landunen kopurua, batez beste (GUZTIRA) Media de personas ocupadas (TOTAL) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Landunen kopurua, batez beste (EAE) Media de personas ocupadas (CAE) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| HIRUHILEKO SARRERAK (BEZik gabe). AEEtan lortutakoak ere sartuak / INGRESOS DEL TRIMESTRE (sin IVA). Incluyendo los obtenidos de su participación en UTEs | | | | | | | | | | | | | | | | |
| SALMENTAK guztira (70K.) / Total VENTAS (C.70) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| IZAKIN-ALDAKETA guztira (710K + 712K.) (**) Total VARIACIÓN DE EXISTENCIAS (C.710 + C.712) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| <small>(**) Ez ahaztu zeinua / No olvidar el signo ±</small> | | | | | | | | | | | | | | | | |
| BESTELAKO sarrerak (73K.+74K.+75K.) OTROS ingresos (C.73+C.74+C.75) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| HIRUHILEKOKO DIRU-SARRERAK GUZTIRA (7.K) TOTAL INGRESOS DEL TRIMESTRE (C.7) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Enpresak, erreferentziako hiru-hilekoan, ABEE batean parte hartu du? ¿Ha participado su empresa en alguna UTE, durante el trimestre de referencia? | <input type="checkbox"/> BAI/SI | <input type="checkbox"/> EZ/NO | <input type="checkbox"/> BAI/SI | <input type="checkbox"/> EZ/NO | <input type="checkbox"/> BAI/SI | <input type="checkbox"/> EZ/NO | <input type="checkbox"/> BAI/SI | <input type="checkbox"/> EZ/NO | <input type="checkbox"/> BAI/SI | <input type="checkbox"/> EZ/NO | <input type="checkbox"/> BAI/SI | <input type="checkbox"/> EZ/NO | <input type="checkbox"/> BAI/SI | <input type="checkbox"/> EZ/NO | <input type="checkbox"/> BAI/SI | <input type="checkbox"/> EZ/NO |
| ABEEtatik etorritako diru-sarrerak adierazi Indique el porcentaje de ingresos proveniente de las UTEs (%) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Hiruhilekoko diru-sarreraren BANAKETA GEOGRAFIKOA, egikaritzaren arabera / Distribución porcentual GEOGRÁFICA de los ingresos del trimestre, en función de su ejecución (%) | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Araba / Alava (%) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Bizkaia (%) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Gipuzkoa (%) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Espainako gainerakoa / Resto de España (%) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Munduko gainerakoa / Resto del Mundo (%) | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> | <input type="text" value="100"/> |

HARREMANETARAKO PERTSONA / PERSONA DE CONTACTO:

Izen-abizenak / Nombre y Apellidos:

Kargua / Cargo: e-mail:

Helbidea / Dirección: KPI/CP:

Udalerría / Municipio: LH/TH:  

OHARRAK / OBSERVACIONES: